

## Paulus ele laulau parua aea ila pan Timoti

<sup>1</sup> Gau Paulus, eaba ato aea ton Iesus Kristus. Ngan Deo ele kimnga, idol gau ngan kadonga naurata toa ne. Naurata toa ne eine ngan pa-longonga gid panua ngan ele posanga tautaunga ngan badanga madonga kemi ga ila pan eaba sai toa ilup toman ngan Iesus Kristus.

<sup>2</sup>\*Timoti, nabode laulau toa ne ga ila pago. Gau nakim go tau mambe leg gergeu tautaunga.

Kemi ngan Deo Tamada ga Iesus Kristus ada Maron, gisirua led kadonga lolo marum aea, ga lolo isat aea, ga lolo tarui aea idio pago.

*Paulus iposa kemi pan Deo ga ipamatua Timoti ilolo*

<sup>3</sup>\*Naposi kemi ga ila pan Deo. Lologei nanaman mambe lolog keledede toman ngan ei, ta nakado ele naurata lalaede mambe tibutibug tikakado mugaeai. Be ngan leg raring somisomi bong ga ado, matag nanan eao ta naposi kemi bedaoa ga ila pan.

<sup>4</sup>Matag nanan matam sul ta naoangga nagera go pade. Toa bedaoa ta tinig igelgel.

<sup>5</sup>\*Matag nanan mambe lem kadonga lolo matua aea eine tautaunga. Lolom matua lalaede mambe tibum taine Lois ga tnam Iunis lolod

---

\* 1:2: PA 16.1, 1Ti 1.2      \* 1:3: PA 23.1      \* 1:5: PA 16.1

matua ngan ei mugaeai. Naoatai kemi mambe lolom matua toa bedaoa,

<sup>6</sup>\*ta ngan ipu toaine naoangga napapei matam ngan Deo ele pamatuanga toa ibada pago mugaeai mambe tenainga. Eao manta longean pamatuanga toa ne ga idae kapei lolomeai, mambe eaba itama dinga ga irarabal kapei. Eao bada pamatuanga toa ne ngan ado toaiua nadol bageg ga idae ngan go.

<sup>7</sup>\*Ngansa Itautau Tutui toa Deo ibada pagita ne, eine mataudnga aea mao, be ikado ga urada kapei, ga takim panua padengada, ga tanasnasi oatainga kemikemi.

<sup>8</sup>Tota irangrang ngan maeamaea go ngan paolanga ada Maron ele posanga mao. Gau naman ele eaba, be ngan ipu toaine tidol gau ngan luma panasnga aea. Be irangrang ngan maeamaea go ngan idil toaine mao pade. Be eao manta bada Deo ele pamatuanga ta madid matua toman ngan gau ngan ada kadonga kulupulupu toa tababada ngan paolanga ele ato kemi.

<sup>9</sup>\*Deo ibada gita mulian ta ibaba gita ngan pasolannga mambe ele ul ienono ngan gita. Ei ikado toa bedane ngan kolinga gita leda kadonga eta mao. Be mugaeai tau ikado danga eta ga iuot maitne, be inasi ele kimnga mulian ga ele kadonga lolo marum aea ta ibaba gita. Ele kadonga lolo marum aea toa ne inam pagita ngan leda lupnga toman ngan Iesus Kristus.

<sup>10</sup>\*Be labone Deo ele kadonga lolo marum

---

\* **1:6:** 1Ti 4.14    \* **1:7:** Ro 8.15    \* **1:9:** Ep 2.8-9, Tt 3.5    \* **1:10:** Ibr 2.14

aea toa ne iuot masaeai ngan Iesus Kristus ele namanga. Ei eaba toa ibada gita mulian. Ei ipakala matenga iura ga kus, ta ngan ele ato kemi, ikado ga madonga kemi somisomi aea iuot masaeai.

<sup>11</sup> \*Ei idol gau ga naot ele eaba ato aea ngan paolanga ele ato kemi ta napapaoatai gid panua ngan.

<sup>12</sup> Be ngan ipu toaine, gid danga kulupulupu iuotot ngan gau. Be maeamaea gau ngan mao, ngansa naoatai kemi ngan eaba toa lolog matua ngan ei. Ta naoatai mambe ei iura kapei ta irangrang ngan imariala ngan naurata toa idol ga idae bagegeai ne. Ei ga ikakado toa bedane ga ila irangrang ngan Iesus Kristus ele namanga.

<sup>13</sup> Gid posanga kemikemi eao longo pagau, manta matam nanan, ta kado posanga lalaede ngan lem paotainga. Kado posanga toa oa toman ngan lem kadonga lolo matua aea ga kadonga kimnga aea toa iuot ngan lem lupnga toman ngan Iesus Kristus.

<sup>14</sup> \*Naurata kemi toa Deo idol ga idae bagemeai, eao manta mariala kemi ngan. Itautau Tutui toa imamado lolodai, eine ga ilua go ngan kadonga toa ne.

<sup>15</sup> Eao oatai, panua toa ngada ne ngan tibur kapei Esia titnan gau ga kus. Be Pigelus ga Ermogenes, gid pade titnan gau.

<sup>16</sup> Gau nararing ga ila pan Maron ngan ilolo isat ngan Onesiporus asingada ele luma lolo, ngansa ei ikado kemi gau lolog somisomi. Be maeamaea

---

\* **1:11:** 1Ti 2.7      \* **1:14:** 1Ti 6.20

ei ngan tidol gau ngan luma panasnga aea ne mao.

<sup>17</sup> Be ngan ado toaiua inama Rom, ei imarum tau ngan ilonga gau ga irangrang ngan iuot ngan gau.

<sup>18</sup> Nararing ga ila pan Maron, ngan ilolo isat ngan ei ngan ado kapei toa ipamadid gid panua ngan posanga. Be eao oatai kemi ngan ele luanga busa toa ikado mugaeai ngan tuanga Epesus pade.

## 2

*Timoti manta imadid matua mambe eaba paraunga aea*

<sup>1</sup> Tota leg gergeu, somisomi eao manta longean Iesus Kristus ele kadonga lolo marum aea ipamatua go.

<sup>2</sup> Be saoa posanga eao longo napaola pagid panua busa matadeai, eao manta dol ga idae pagid panua bagedeai toa matad tutui ngan Deo. Be gid manta lolod iuatai kemi ngan paoatainga panua padengada.

<sup>3</sup> \*Eao manta ot eaba kemi paraunga aea ton Iesus Kristus, ta bada ieieinga toman ngan gai.

<sup>4</sup> Eao oatai, oangga eaba ikado naurata paraunga aea, ei irangrang ngan ikado naurata padengada alele mao. Be ei ikado naurata paraunga aea kekelen, ngansa iuangga ikado ta aea madidnga itin igelgel.

<sup>5</sup> \*Eine lalaede pade ngan gid panua salisalinga ad. Oangga eaba imuga ngan salisalinga, be inasi

---

\* 2:3: 2Ti 1.8      \* 2:5: 2Ti 4.8

apu salisinga aea mao, eine irangrang ngan ibada lasunga mao.

<sup>6</sup> \*Be oangga dadanga itama ikado naurata kapei ngan dadanga, ei kekelen ga imuga ngan badanga annga imatua dadangai.

<sup>7</sup> Matam nanan kemi leg posanga, ngansa Maron ga ibada oatainga kemi pago ngan danga toa ngada ne ipu.

<sup>8</sup> \*Matam nanan Iesus Kristus. Ei iuot ngan iaoa kelede pan Devit, be idae mulian ngan ele matenga, lalaede mambe ato kemi toa napapaola ne ikeo ngan.

<sup>9</sup> \*Ngan ipu toaine, panua tikado kadonga kulupulupu imata ede ga ede ngan gau, ta tipakala gau mambe eaba paeamao. Be irangrang ngan tipakala Deo ele posanga mao.

<sup>10</sup> Tota namadid matua ngan bisinga kadonga kulupulupu toa ngada ne, ngansa naoangga nalua gid panua toa Deo isio gid. Gau nakim Deo ibada mulian gid pade ta tibada madonga kemi ngan led lupnga toman ngan Iesus Kristus ta timado ngan ele taranga kapei somisomi.

<sup>11</sup> \*Posanga ga oaine tautaunga:

Oangga tamate toman ngan ei,  
eine ga tamado kemi toman ngan ei.

<sup>12</sup> \*Oangga tamadid matua ngan kadonga kulupulupu,  
eine ga taot mamaron kapeipei toman ngan ei.

---

\* **2:6:** 1Ko 9.7      \* **2:8:** Ro 1.3, 1Ko 15.4      \* **2:9:** Ep 3.1,13, Plp 1.12-14      \* **2:11:** 2Ko 4.11      \* **2:12:** Mt 10.33

Oangga tapul murida ngan ei,  
eine ga ipul imur ngan gita.

13 \*Be oangga matada tutui ngan leda posanga  
mao,  
ei somisomi ga imata tutui ngan ele posanga,  
ngansa irangrang ngan imae rua ngan ele  
posanga mao.

*Timoti manta iura pakpakia ga iuot eaba nau-  
rata aea kemi ton Deo*

14 \*Eao manta papei panua matad ngan gid  
posanga toa ne. Ngan Deo imata, manta pabib  
led ta irangrang ngan aoad kaukau ngan gid  
posanga sapaeen alele mao. Posanga sapaeen toa  
bedaoa irangrang ngan ilua gid mao, be sapadua  
tilongolongo posanga toa oa, eine ga ipaeabu  
ngan led madonga.

15 \*Eao manta uram pakpakia ngan pasolannga  
eao mulian pan Deo mambe eaba kemi naurata  
aea. Toa bedaoa ta lem ipu eta ngan maeamaea  
go mao, ngansa eao paola tutui Deo ele posanga  
tautaunga.

16 \*Be manta la aluai ngan posanga sapaeen  
alele toa inasi Deo ele kimnga mao, ngansa  
posanga toa bedaoa ga idada gid panua ta tipul  
murid ngan Deo, ta led kadonga papaeamao  
ilalala ga idae kapei.

17 \*Led paoatainga ga iuasasa mambe eaba aea  
nasimou irorokul ga ila kapei. Panua rua ngan  
gid eine Imeneus ga Piletus.

---

\* **2:13:** Ro 3.3-4, Tt 1.2      \* **2:14:** 1Ti 6.4, Tt 3.9      \* **2:15:** 1Ti 4.6  
\* **2:16:** 1Ti 4.7      \* **2:17:** 1Ti 1.20

18 Gid tibuobuo ga titnan posanga tautaunga ton Deo, ta tikeo ga panua matemate tidae mulian ngan led matenga ga kus. Ngan posanga toa bedaoa tipaeabu ngan panua edengada lolod, ta lolod matua ngan Iesus pade mao.

19 \*Be iaoa kelede ton Kristus eine mambe kadanga matua toa Deo ipagun, be gadae ngan kadanga toa oa Deo ibode posanga bedane, “Maron iuatai ngan panua sapatua ei ton,” ga “Oangga sai ikeo ga inasi Maron, manta ila aluai ngan kadonga sat.”

20 Ngan luma kapei ede, gid danga sisid eanean-nga aea imata ede ga ede ienono. Be danga sisid toa oa, tikado ngan gol ga silva kekelen mao, be tikado ngan abei ga tano pade. Edengada iman naurata kemikemi aea, be padengada iuot mambe ulo pesa.

---

\* **2:19:** Nam 16.5, Ins 10.14, 1Ko 8.3



Danga sisid edengada iman naurata kemikemi aea, be padengada iuot mambe ulo pesa.

<sup>21</sup> Tota oangga sai ipul ei ngan kadonga sat ta ilolo aea muk eta Deo imatai mao, ei ga iuot mambe danga kemi ede toa Deo idol ele ul ngan ta ikakado naurata kemi ngan. Eaba toa oa imata ila pan aea Maron somisomi ngan saoa naurata iuangga ibada pan.

<sup>22</sup> \*Be la aluai ngan kimnga papaeamao toa iuotot ngan gid kakau iririau. Manta marum ngan nasinga gid kadonga ga bedane: kadonga tutui, ga kadonga lolo matua aea, ga kadonga kimnga aea, ga kadonga lolo tarui aea rabu ngan panua padengada. Nasi kadonga kemikemi toa oa toman ngan gid panua toa tiraring ga ila pan Deo be lolod aea muk eta imatai mao.

<sup>23</sup> \*Be irangrang ngan eao longolongo gid posanga buobuonga ga mangamanga mao,

\* 2:22: 1Ti 6.11      \* 2:23: 1Ti 4.7



ngansa eao oatai, posanga toa bedaoa ipapot aoa kaukau.

<sup>24</sup> Be oangga sai ikakado Maron ele naurata, irangrang ngan iaosa parau mao. Be manta ilolo kemi ngan panua padengada, ga iuot eaba kemi paoatainga aea, be ilolo bake manmanae mao.

<sup>25</sup> Oangga panua tiririak ngan ele posanga, manta ilolo marum ga ipananale gid kemi. Toa bedaoa ta irangrang ngan Deo ilongean gid ta tipul lolod ga tibada oatainga ngan posanga tau-taunga.

<sup>26</sup> Ngansa eaba paeamao iul gid ngan ele puo ta ikado ga tinasi ele kimnga. Be oangga Maron ele eaba naurata aea ipananale gid kemi bedaoa, eine ga lolod iluai mulian ta titnan eaba paeamao ele puo.

### 3

*Boloma ngan ado muriai ga muriai tau kadonga papaeamao ga iuot*

<sup>1</sup> \*Be eao manta oatai kemi bedane: Boloma ngan ado muriai ga muriai tau, eine kadonga kulupulupu ga iuot.

<sup>2</sup> Ngansa panua gau tikim gid kekelegid. Ga tikim tau pat. Ga tiparim ngan gid mulian. Ga tisoa edad mulian. Ga tipaeabu ngan panua padengada edad. Ga tilongolongo tnad ga tamad linged mao. Be oangga panua tikado kemi ngan gid, eine tiposa kemi pagid mao. Ga tilolon ngan Deo mao.

---

\* **3:1:** 1Ti 4.1

<sup>3</sup> Ga tikim panua padengada mao. Ga tinid ngan patutuinga led aoa kaukau mao. Be tidabadaba sat. Be tipakala gid mulian ngan kadonga sasat mao. Be tipaparau alele. Be saoa kadonga eine kemi, iranrang ngan tinid igelgel ngan mao.

<sup>4</sup> Gid tidol oaeoaed ga tidae pagid ad isat bagedeai. Ga manmanae tau tila ngan kadonga buobuonga. Ga tiuangga gid kekelegid edad kapeipei. Ga somisomi tikim danga tanoeai aea ta tinid igelgel ngan, be tikim Deo mao.

<sup>5</sup>\*Matad mambe tinasnasi Deo, be led kadonga ipasolan mambe lolod matua ngan Deo iura mao. Be eao la aluai ngan gid panua toa bedaoa.

<sup>6</sup> Ngansa gid panua toa bedaoa tiparumrum gid taine buobuonga ad ta tidudunga led lumaeai ta tikado ga tinasi linged. Gid taine toa oa tikado kadonga sat somisomi tau ta tinaman tinid kulupu, be kimnga papaeamao imata ede ga ede idada gid tau.

<sup>7</sup> Gid taine toa oa lolod ikim tau ngan longonga paoatainga imata ede ga ede, be tiranrang ngan badanga oatainga ngan posanga tautaunga mao.

<sup>8</sup>\*Gid arangaranga toa oa tiparau ngan posanga tautaunga lalaede mambe Ianes ga Iambres aoad parau pan Moses mugaeai. Lolod aea muk somisomi tau. Deo imata inasi led kadonga lolo matua aea ta iuatai mambe lolod matua tautaunga ngan ei mao.

<sup>9</sup> Be led pakakanga iranrang ngan ienono mole mao, ngansa led kadonga buobuonga ga iuot masaeai ngan panua busa matad, lalaede

---

\* **3:5:** Mt 7.15, 21, Tt 1.16      \* **3:8:** IM 7.11

mambe Ianes ga Iambres led kadonga mugaeai.

*Timoti manta ikisi matua Deo ele posanga*

<sup>10</sup> Be eao matam inasi kemi leg paoatainga, ga leg naurata toa ngada ne ipu, ga leg kadonga. Eao oatai mambe lolog matua ngan Deo, ga naririak manmanae mao, ga nakim panua padengada, ga namadid matua ngan ag kadonga kulupulupu.

<sup>11</sup> \*Eao oatai ngan gid danga papaeamao toa panua tikado ngan gau, ga ag ieieinga toa iuot ngan gau ngan tuanga Antiok ga Aikoniam ga Listra. Be Maron ibada gau mulian ngan danga toa ngada ne.

<sup>12</sup> \*Tautaunga, oangga sapedua tikeo ga tilup toman ngan Iesus Kristus ga tinasi kadonga mambe Deo ikim, eine panua ga tipaieiei gid.

<sup>13</sup> Be kadonga togid panua papaeamao ga panua aleburo ad ga ila paeamao ga paeamao tau. Gid ga tipakaka panua padengada, be panua padengada ga tipakaka gid pade.

<sup>14</sup> Be eao manta kisi matua posanga toa eao bada oatainga ngan ga lolom matua ngan, ngansa eao oatai kemi ngan gai panua toa apaoatai go ngan.

<sup>15</sup> Ga pade, ngan eao kakauede ga irangrang ngan labone, eao oatai kemi ngan Deo ele laulau tutui aea posanga. Laulau toa ne irangrang ngan ikado ga lem oatainga kemikemi ta lolom matua tau ngan Iesus Kristus. Ta ngan lem kadonga lolo matua aea toa ne Deo ga ibada go mulian.

---

\* **3:11:** PA 13.14-52, 14.5,8-20      \* **3:12:** Mt 16.24, Ins 15.20, PA 14.22

<sup>16</sup> \*Deo iaoa uru ipapot posanga toa ngada ne ienono ngan ele laulau, ta gid posanga toa ne eine kemi tau ngan paoatainga gid panua, ga dabanga gid panua toa tikado paeamao, ga patutuinga gid panua toa tibuobuo, ga pananalenga panua ngan kadonga tutui.

<sup>17</sup> Toa bedaoa ta Deo ele panua tinanale kemi ga led oatainga imata karanga. Ta matad idae somisomi ngan kadonga naurata kemikemi imata ede ga ede.

## 4

### *Timoti manta imadid matua ngan paolanga Deo ele posanga*

<sup>1</sup> Muriai, oangga Iesus Kristus inama ta danga toa ngada ne ienono ibageai, ei ga ipamadid panua matad bibita ga panua matemate toa ngada ne ngan posanga. Be ngan ei imata ga ngan Deo imata pade, naposa matua pago bedane:

<sup>2</sup> Paola Deo ele posanga! Eao manta lalo lem posanga ga ienono motean lolomeai. Ta oangga tinid igelgel ngan aea longonga, mao tinid ngan mao, eao ga paola kemi ga ila pagid somisomi. Patutui panua tibuobuo, ga daba panua tikakado kadonga sat, ga pamatua panua lolod pade. Kado lem paoatainga kemi, be irangrang ngan lolom bake pagid manmanae mao.

<sup>3</sup> \*Ngansa teta pade, panua ga tinid ngan longonga paoatainga tutui mao, be gid ga tigor gid panua busa paoatainga ad, ngansa tangad ikim

---

\* **3:16:** Ro 15.4      \* **4:3:** 1Ti 4.1

tau ngan longonga saoa posanga inasi led kimnga papaeamao.

<sup>4</sup> Gid ga tipaki tangad ngan posanga tau-taunga, be tilado manmanae ngan longonga gid ninipunga sapaeana.

<sup>5</sup> Be ngan danga toa ngada ne, eao manta matam inasi go mulian, ga bisi kadonga kulupulupu, ga kado naurata ngan paolanga ato kemi. Deo ele naurata toa ienono bagemeai na, eao manta kado ga iuot kemi.

*Paulus teta pade imate*

<sup>6</sup> \*Naposia pago bedaoa ngansa teta pade namate ga singig itoki mambe tenainga oain titok ga ila pan Deo. Matag boloma ngan natnan tano toa ne.

<sup>7</sup> \*Be gau naparau ala ngan ato kemi ton Iesus, ga naeasal salisalinga toa ne, be gau nakikisi posanga tautaunga ga lolog matua ngan ga iran-grang ngan labone.

<sup>8</sup> \*Tota labone ga ila, lasunga salisalinga aea isanga gau buburiai. Lasunga toa ne ipu ga bedane: Maron ikeo ga gau eaba tutui. Ei eaba kemi patutuinga posanga aea, ta ei ga ilasu gau ngan ado toaiua ipamadid gid panua ngan posanga. Be ei ga ilasu gau kekelegau mao, ei ga ilasu panua toa ngada ne lolod ikim tau ngan geranga ei.

*Timoti manta ila manmanae pan Paulus*

<sup>9</sup> Eao manta toba namanga manmanae pagau.

<sup>10</sup> \*Ngansa Demas ikim tau danga sisid tanoelai aea, ta itnan gau ga ila ngan tuanga Tesalonika.

---

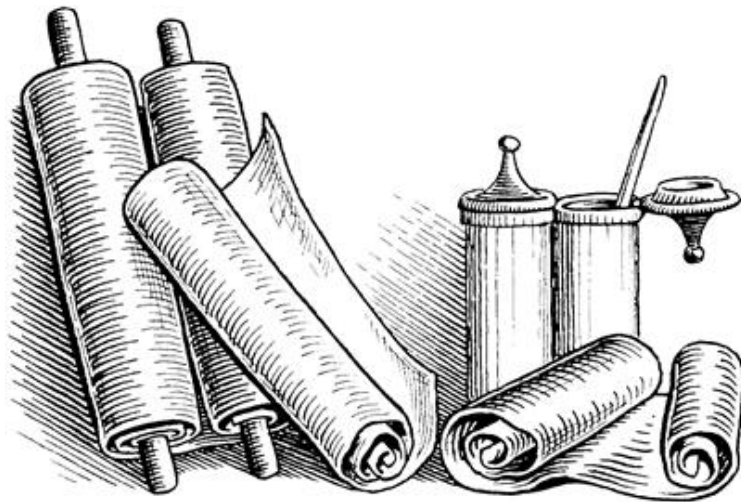
\* **4:6:** Plp 2.17    \* **4:7:** 1Ti 6.12    \* **4:8:** 1Ko 9.24-25    \* **4:10:** PA 15.37-39, 2Ko 8.23, Kol 4.14

Be Kresens ila ngan tibur kapei Galesia. Be Taitus ila ngan tibur kapei Dalmesia.

<sup>11</sup> Lukas kekelen idio toman ngan gau. Manta bada Markus ta gimirua anama, ngansa ei ilualua gau ngan leg naurata.

<sup>12</sup> Tikikus, nasula ei ga ila ngan tuanga Epesus na.

<sup>13</sup> \*Be oangga eao nama, bada pononga mama-rae toa natnan ga idio pan Karpus ngan tuanga Troas. Ga pade, bada gid laulau ga inam. Be danga kapei tau nakim, eine gid laulau toa tikado ngan sipsip itin kukul.



Horace Knowles © 1954, 1967, 1972, 1995 The British and Foreign Bible Society

Laulau toman ngan danga bodenga aea

<sup>14</sup> \*Aleksanda, eaba toa ikakado danga sisid ngan bras, ikado kadonga papaeamao busa ngan gau. Maron ga ipanas ei ngan ele kadonga.

\* **4:13:** PA 20.6      \* **4:14:** Ais 59.18, Ro 2.6

15 Eao pade gabit kemi ngan ei, ngansa ei iaoa parau matua ngan leda posanga.

16 Be ngan ado toaiua tipamadid gau ngan posanga toa matamata aea oa, eaba eta ilua gau ngan posanga mao, be gid kus ga titnan gau. Be nararing ga ila pan Maron ngan ei imata nanan led idil paeamao toa ne mao.

17 Be ei imadid saligeai ta ipamatua gau. Toa bedaoa ta napaola ele ato kemi toa dodol oa ga ila pagid alu busa ta tilongo. Gid panua tiuangga tirau gau ga namate, be Maron ibada gau mulian pan laion iaoai.\*

18 Be Maron ga ibada gau mulian ngan kadonga papaeamao toa ngada ne ta idol gau ga namado kemi ibageai ngan ele tuanga kemi buburiai. Manta taso a ieda somisomi ga ilalala ga ila. Eine tautaunga.

19 \*Bada leg ado kemi ga ila pan Prisila ga Akuila ga gid iaoa keledede ton Onesiporus.

20 \*Erastus idio ngan tuanga Korin. Be Tropimus aea dibala, ta natnan ei ga idio ngan tuanga Miletus.

21 Eao manta toba ngan namanga manmanae, ngan kado ta aoara lolo ipakala go. Iubulus ga Pudens ga Linus ga Klodia ga oaeoaeda toa ngada ne led ado kemi ila pago.

22 Kemi ngan Maron idio toman ngan go. Ele kadonga lolo marum aea idio pagimi.

---

\* **4:17:** Paulus iposa ngan laion tautaunga mao, be itado oanenga itna ngan Maron ibada ei mulian pan madidnga kapei Rom aea ibageai. \* **4:19:** PA 18.2, 2Ti 1.16-17 \* **4:20:** PA 19.22, 20.4, Ro 16.23

**Deo Ele Posanga**  
**Genesis, Exodus, and the New Testament in the Bariai**  
**language of Papua New Guinea**  
**Sampela hap Buk Baibel long tokples Bariai long**  
**Niugini**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Bariai

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-10-03

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files dated 31 Aug 2023

d6bb73e7-0ffa-559f-9604-c23dd5301e33